



D Tetra Bactozym

Tetra Bactozym aktiviert Filtermaterial, Bodengrund und Aquarienoberflächen und fördert das schnelle Ansiedeln von nützlichen Filterbakterien dank eines optimierten Sporenmixes.

Warum ist die Verwendung von Tetra Bactozym wichtig?

Bei der Neueinrichtung eines Aquariums:

Normalerweise muss man mindestens drei bis vier Wochen warten, bis die ersten Fische in ein neu eingerichtetes Aquarium eingesetzt werden können. Diese Zeit benötigen die Mikroorganismen, um sich in ausreichender Anzahl im Filter und auf den Oberflächen anzusiedeln. Erst wenn das Aquarium biologisch aktiviert worden ist, können organische Verunreinigungen durch Bakterien abgebaut werden. Diese Bakterien sorgen für eine gute Wasserqualität und gesunde Verhältnisse im Aquarium. **Tetra Bactozym** sorgt für die schnelle biologische Aktivierung des Filters. So können Sie sicher sein, dass Sie Ihren Fischen und Pflanzen von Anfang an gesundes Wasser und eine intakte Umwelt bieten. Die Wartezeit bis zum Einsetzen der ersten Fische wird auf ein Minimum reduziert und kann bereits 24 Stunden nach Neueinrichtung geschehen. Es ist jedoch wichtig sparsam zu füttern, damit eine unnötige Belastung des Wassers durch Futterreste und Ausscheidungen vermieden wird.

Im eingefahrenen Aquarium:

Auch im bereits eingefahrenen Aquarium kann es in bestimmten Situationen immer wieder zur Verminderung oder Schädigung des Bakterienbestandes kommen, z.B. beim Teilwasserwechsel, bei der Reinigung oder dem Auswechseln von Filtermaterial sowie nach einer Medikamentenbehandlung. Mit **Tetra Bactozym** können Wasser- und Filterwechsel ohne gravierenden Verlust von Bakterienaktivität durchgeführt werden. Durch Arzneimittel geschwächte oder geschädigte Mikroorganismen werden gestärkt und wieder regeneriert.

Wie wirkt Tetra Bactozym?

Tetra Bactozym enthält einen optimierten Sporenmix, Hydrokolloide sowie Inulin und Magnesium.

Ein optimales wachstumsförderndes Milieu für abbauaktive Bakterien wird geschaffen. Der spezielle Sporenmix unterstützt das Ansiedeln von nitrifizierenden Bakterien und beschleunigt dadurch den Abbau von Ammoniak und Nitrit.

Die Zugabe von Inulin und Magnesium fördert das schnelle Wachstum der wichtigen Filterbakterien.

1. Es fördert den biologischen Abbau von Futter- und Pflanzenresten sowie Mulm im Filter, reduziert Wasserverschmutzungen und unangenehme Gerüche. Sorgt langfristig für klares Wasser.

2. Sorgt für schnelle Bioaktivität und vereinfacht so das Einfahren von neuen Aquarien.

3. Natürliche organische Kolloide legen einen unsichtbaren Film auf das Filtermaterial und alle Flächen und fördern so das Ansiedeln von nützlichen Filterbakterien. Auf diese Weise schafft **Tetra Bactozym** ein optimales wachstumsförderndes Milieu für abbauaktive Bakterien. Nitrifizierende Bakterien werden aktiviert und der Abbau von Nitrit unterstützt und beschleunigt.

Tipp: **Tetra Bactozym** und **Tetra SafeStart** sind die perfekte Kombination für eine gute Bioaktivität in Ihrem Aquarium.

Anwendungshinweise in Süßwasseraquarien:

Anwendungsfall	Anwendungszeitpunkt	Dosierung
Neueinrichtung	Am 1. und am 7. Tag	1 Tablette pro 100 Liter* Aquarienwasser
Teilwasserwechsel	Nach dem Wasserwechsel	1 Tablette pro 100 Liter* Aquarienwasser
Filterreinigung/-wechsel	Nach der Filterreinigung/-wechsel	1 Tablette pro 100 Liter* Aquarienwasser
Krankheitsbehandlung	Nach der letzten Medikamentenzugabe	1 Tablette pro 100 Liter* Aquarienwasser

*Sollten weniger als 100 Liter Wasser betroffen sein, ist trotzdem die angegebene Dosis zu verwenden. Eine Überdosierung ist nicht möglich.

Anwendungshinweise für Meerwasseraquarien:

Geben Sie für alle Anwendungsfälle 1 Tablette auf 100 Liter Aquarienwasser. Für beste Ergebnisse empfehlen wir, die Tablette direkt im Filter aufzulösen. Eine eventuell auftretende leichte Trübung ist ein Zeichen für eine erhöhte Bioaktivität. Das Wasser wird bereits nach 24-48 Stunden wieder klar.

Weitere Informationen: www.tetra.net

F Tetra Bactozym

Tetra Bactozym développe l'activité biologique sur le matériau de filtration, le substrat et les surfaces de l'aquarium et favorise la colonisation rapide de bactéries de filtration utiles grâce à un mélange optimisé de spores.

Pourquoi est-il important d'utiliser Tetra Bactozym ?

Au démarrage d'un nouvel aquarium :

Les aquariophiles devaient attendre au moins trois à quatre semaines avant de pouvoir introduire leurs premiers poissons dans leur nouvel aquarium. Ce délai était nécessaire pour permettre à un nombre suffisant de micro-organismes de coloniser la surface du matériau de filtration. Les impuretés organiques ne peuvent être décomposées par les bactéries qu'une fois l'aquarium biologiquement actif. Ces bactéries contribuent à préserver la qualité de l'eau et à maintenir des conditions de vie saines dans l'aquarium. **Tetra Bactozym** accélère la bioactivation du filtre. Vous êtes ainsi certain d'offrir, dès le départ, à vos poissons et aux plantes une eau saine et un environnement sûr. Le délai d'introduction des premiers poissons est désormais de seulement 24 heures après la mise en place d'un nouvel aquarium. Il est cependant important de ne pas trop nourrir les poissons afin de ne pas contaminer l'eau inutilement avec des restes de nourriture et des déjections.

Dans un aquarium déjà installé :

Même dans un aquarium déjà bien installé, la quantité de bactéries peut fluctuer en raison, notamment, des changements d'eau partiels, du nettoyage ou du remplacement du matériau de filtration et du traitement médicamenteux de l'aquarium. L'utilisation de **Tetra Bactozym** vous permet d'effectuer des changements d'eau et de filtres sans baisse dramatique de l'activité biologique. Ce produit fortifie et régénère les micro-organismes altérés ou affaiblis par les médicaments.

Quel est le mode d'action de Tetra Bactozym ?

Tetra Bactozym contient un mélange optimisé de spores, des hydrocolloïdes, de l'inuline et du magnésium.

Le produit crée un environnement propice à la croissance optimale des bactéries impliquées dans le processus de dégradation. Le mélange spécial de spores favorise la colonisation de bactéries nitrifiantes et accélère ainsi la décomposition de l'ammoniac et des nitrites.

L'ajout d'inuline et de magnésium contribue à la croissance rapide d'importantes bactéries de filtration.

1. Facilite la biodégradation des restes de nourriture, des déchets végétaux et des boues du filtre afin de réduire la pollution de l'eau et les mauvaises odeurs. Crée une eau cristalline à long terme.

2. Augmente rapidement l'activité biologique, ce qui facilite la mise en route d'un nouvel aquarium.

3. Permet aux colloïdes organiques naturels de déposer un film invisible sur le matériau de filtration et sur toutes les surfaces, favorisant la colonisation de bactéries de filtration utiles. **Tetra Bactozym** crée ainsi un environnement propice à la croissance des bactéries activement impliquées dans le processus de dégradation. Il active les bactéries nitrifiantes tout en stimulant et accélérant la décomposition des nitrites.

Conseil : **Tetra Bactozym** et **Tetra SafeStart** créent les conditions idéales à une bioactivité de qualité dans votre aquarium.

Informations d'utilisation du produit dans les aquariums d'eau douce :

Application	Fréquence d'application	Dosage
Nouvel aquarium	Le premier et le septième jour	1 comprimé pour 100 l* d'eau d'aquarium
Changements d'eau partiels	Après chaque changement d'eau	1 comprimé pour 100 l* d'eau d'aquarium
Nettoyage/remplacement du filtre	Après chaque nettoyage/remplacement du filtre	1 comprimé pour 100 l* d'eau d'aquarium
Traitement de maladies	Après l'administration de la dernière dose de médicament	1 comprimé pour 100 l* d'eau d'aquarium

* La dose spécifiée vaut également en présence d'un volume d'eau inférieure à 100 litres. Il n'existe aucun risque de surdosage.

Informations d'utilisation du produit dans les aquariums d'eau de mer :

Ajoutez 1 comprimé pour 100 litres d'eau d'aquarium, quelle que soit l'application. Pour des résultats optimaux, nous recommandons de placer le comprimé directement dans le filtre. Le léger trouble de l'eau est simplement le signe d'une hausse de la bioactivité. La clarté de l'eau est rétablie après seulement 24-48 heures.

Pour en savoir plus : www.tetra.net



NL Tetra Bactozym

Tetra Bactozym activeert filtermateriaal, bodemsubstraat en aquariumoppervlakken en bevordert een snelle nesteling van nuttige filterbacteriën dankzij een geoptimaliseerde sporenmix.

Waarom is het gebruik van Tetra Bactozym belangrijk?

Bij het inrichten van een nieuw aquarium:

Aquarianen moeten minstens drie tot vier weken wachten om de eerste vissen in een nieuw ingericht aquarium te plaatsen. Zo lang hebben de micro-organismen nodig om zich in voldoende mate op het oppervlak van het filtermateriaal te nestelen. Pas als het aquarium biologisch actief is, kunnen organische verontreinigingen door bacteriën worden afgebroken. Deze bacteriën zorgen voor een goede waterkwaliteit en gezonde omstandigheden in het aquarium. **Tetra Bactozym** versnelt de biologische activering van het filter. Zo weet u zeker dat u uw vissen en planten vanaf het begin gezond water en een veilige leefomgeving biedt. De wachttijd wordt tot een minimum beperkt en de eerste vissen kunnen al 24 uur na het inrichten van een nieuw aquarium worden geplaatst. Het is wel belangrijk niet te veel te voeren om het water niet onnodig te belasten met voedselresten en uitwerpselen.

In een gerijpt aquarium:

Ook in een reeds gerijpt aquarium kan de hoeveelheid bacteriën soms veranderen, bijvoorbeeld bij gedeeltelijke waterverversingen, bij het reinigen of vervangen van filtermateriaal of na behandeling met geneesmiddelen. Met **Tetra Bactozym** kunt u het water verversen en het filter vervangen zonder ernstig verlies van bacteriële activiteit. Het maakt door geneesmiddelen beschadigde of verzwakte micro-organismen sterker en weer actief.

Hoe werkt Tetra Bactozym?

Tetra Bactozym bevat een geoptimaliseerde sporenmix, hydrocolloïden, inuline en magnesium.

Er ontstaat een optimale groeibevorderende omgeving voor afbrekende bacteriën. De speciale sporenmix ondersteunt de nesteling van nitrificerende bacteriën en versnelt zo de afbraak van ammoniak en nitriet.

De toevoeging van inuline en magnesium bevordert een snelle groei van belangrijke filterbacteriën.

1. Het bevordert de biologische afbraak van voedsel- en plantenresten en van slib in het filter om waterverontreiniging en onaangename geuren te verminderen. Zorgt langdurig voor helder water.

2. Versnelt de biologische activiteit en vereenvoudigt zo de rijping van nieuwe aquaria.

3. Natuurlijke organische colloïden vormen een onzichtbaar laagje op het filtermateriaal en alle oppervlakken om de nesteling van nuttige filterbacteriën te bevorderen. Zo schept **Tetra Bactozym** een perfecte omgeving om de groei van bacteriën die actief betrokken zijn bij het afbraakproces te stimuleren. Het activeert nitrificerende bacteriën en bevordert en versnelt de afbraak van nitriet.

Tip: **Tetra Bactozym** en **Tetra SafeStart** zijn de perfecte combinatie voor een goede biologische activiteit in uw aquarium.

Informatie over het gebruik in zoetwateraquaria:

Toepassing	Tijdstip van toepassing	Dosering
Nieuw aquarium	Op de eerste en zevende dag	1 tablet per 100 liter* aquariumwater
Gedeeltelijke waterverversing	Na verversing van het water	1 tablet per 100 liter* aquariumwater
Filterreiniging/-vervanging	Na reiniging/vervanging van het filter	1 tablet per 100 liter* aquariumwater
Behandeling van ziekten	Na toediening van de laatste dosis geneesmiddel	1 tablet per 100 liter* aquariumwater

*Ook bij minder dan 100 liter water dient de aangegeven dosering te worden gebruikt. Overdosering is niet mogelijk.

Informatie over het gebruik in zeewateraquaria:

1 tablet per 100 liter aquariumwater gebruiken voor alle toepassingen. Voor het beste resultaat raden we aan om de tablet rechtstreeks in het filter te doen. Een lichte vertroebeling van het water is een teken van verhoogde biologische activiteit. Al na 24 tot 48 uur wordt het water weer helder.

Meer informatie: www.tetra.net

I Tetra Bactozym

Tetra Bactozym attiva il materiale filtrante, il substrato e le superfici dell'acquario e favorisce la rapida colonizzazione di batteri utili al funzionamento del filtro grazie a una miscela di spore ottimizzata.

Perché è importante utilizzare Tetra Bactozym?

In fase di allestimento di un nuovo acquario:

Finora gli appassionati di acquariofilia dovevano attendere almeno tre o quattro settimane prima di poter introdurre il primo gruppo di pesci in un acquario di nuovo allestimento. Tale periodo era necessario per consentire l'insediamento di un numero sufficiente di microorganismi sulla superficie del materiale filtrante. Le impurità organiche possono essere decomposte dai batteri solo dopo che l'acquario è diventato attivo dal punto di vista biologico. Questi batteri aiutano a mantenere una buona qualità dell'acqua e condizioni favorevoli alla vita dei pesci all'interno della vasca. **Tetra Bactozym** accelera l'attivazione biologica del filtro. Ciò significa che fin dall'inizio è possibile garantire a pesci e piante acqua salubre e un ambiente sicuro. Il tempo necessario prima di poter introdurre il primo gruppo di pesci viene così drasticamente ridotto ad appena 24 ore dopo l'allestimento di un nuovo acquario. È tuttavia importante evitare di dare troppo da mangiare ai pesci per evitare un'eccessiva contaminazione dell'acqua con residui di mangime e feci.

In un acquario già allestito:

Anche in un acquario già ben avviato, la quantità di batteri può subire alterazioni, ad esempio a seguito di cambi d'acqua parziali, durante la pulizia o la sostituzione del materiale del filtro e dopo trattamento farmacologico. **Tetra Bactozym** consente di sostituire acqua e filtri senza pregiudicare l'attività batterica. I microorganismi che sono stati danneggiati o indeboliti dai medicinali vengono rafforzati e riattivati.

Come funziona Tetra Bactozym?

Tetra Bactozym contiene una miscela di spore ottimizzata, idrocolloidi, inulina e magnesio.

Viene creato un ambiente ottimale che favorisce la crescita dei batteri degradanti.

La speciale miscela di spore aiuta l'insediamento dei batteri nitrificanti e in questo modo accelera la decomposizione di ammoniaca e nitriti.

L'aggiunta di inulina e magnesio favorisce la rapida proliferazione di importanti batteri che si insediano sul filtro.

1. Favorisce la biodegradazione dei resti di cibo e piante, nonché delle impurità nel filtro, per ridurre l'inquinamento dell'acqua e gli odori sgradevoli.

Consente inoltre di mantenere l'acqua cristallina a lungo.

2. Accelera l'attività biologica, che semplifica il ciclo dell'azoto per i nuovi acquari.

3. I colloidi organici naturali ricoprono il materiale filtrante e tutte le superfici con una pellicola invisibile per favorire la proliferazione dei batteri utili al funzionamento del filtro.

Tetra Bactozym crea così un ambiente perfetto per stimolare la crescita dei batteri che hanno un ruolo attivo nel processo di degradazione delle sostanze dannose.

Attiva i batteri nitrificanti, favorendo e accelerando la decomposizione dei nitriti.

Suggerimento: **Tetra Bactozym** e **Tetra SafeStart** sono la combinazione perfetta per un'eccellente attività biologica all'interno dell'acquario.

Informazioni sull'utilizzo negli acquari d'acqua dolce:

Applicazione	Tempi di applicazione	Dosaggio
Per acquari di nuovo allestimento	Il primo e settimo giorno	1 pastiglia ogni 100 litri* d'acqua dell'acquario
Per cambi parziali dell'acqua	Dopo il cambio dell'acqua	1 pastiglia ogni 100 litri* d'acqua dell'acquario
Pulizia/sostituzione del filtro	Dopo la pulizia/sostituzione del filtro	1 pastiglia ogni 100 litri* d'acqua dell'acquario
Cura delle malattie	Dopo l'ultima dose di prodotto medicinale	1 pastiglia ogni 100 litri* d'acqua dell'acquario

*Va utilizzata la dose specificata anche se la quantità d'acqua è inferiore a 100 litri. Non vi è alcun rischio di sovradosaggio.

Informazioni sull'utilizzo negli acquari marini:

1 pastiglia ogni 100 litri d'acqua dell'acquario per tutti i tipi di applicazione. Per risultati ottimali si consiglia di aggiungere la pastiglia direttamente nel filtro. La comparsa di un leggero intorbidimento è indice di accresciuta attività biologica. L'acqua tornerà trasparente nel giro di 24-48 ore.

Ulteriori informazioni: www.tetra.net